Porównanie tłumaczeń I Kronik 28:2

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | (Kiedy się stawili), Dawid, król, wstał na nogi\* i powiedział: Posłuchajcie mnie, moi bracia i mój ludu! (To) ja z całego serca chciałem zbudować dom, w którym mogłaby spocząć skrzynia Przymierza z JAHWE i który byłby podnóżkiem stóp naszego Boga,\*\* i (ja) przygotowałem budowę.[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) na nogi : wg G: pośrodku zgromadzenia, ἐν μέσῳ τῆς ἐκκλησίας. [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>230 132:7-14</x> [↑](#footnote-ref-3)